Tento dokument je třeba brát jako dokumentační nástroj a instituce nenesou jakoukoli odpovědnost za jeho obsah

►**B**

ŠESTÁ SMĚRNICE RADY

ze dne 17. prosince 1982,

založená na čl. 54 odst. 3 písm. g) Smlouvy, o rozdělení akciových společností

(82/891/EHS)

(Úř. věst. L 378, 31.12.1982, s. 47)

Ve znění:

		Úřední věstník		
		Č.	Strana	Datum
►**M1**	Směrnice Evropského parlamentu a Rady 2007/63/ES ze dne 13. listopadu 2007	L 300	47	17.11.2007

▼B

ŠESTÁ SMĚRNICE RADY

ze dne 17. prosince 1982,

založená na čl. 54 odst. 3 písm. g) Smlouvy, o rozdělení akciových společností

(82/891/EHS)

RADA EVROPSKÝCH SPOLEČENSTVÍ,

s ohledem na Smlouvu o založení Evropského hospodářského společenství, a zejména na čl. 54 odst. 3 písm. g) této smlouvy,

s ohledem na návrh Komise ([1]),

s ohledem na stanovisko Evropského parlamentu ([2]),

s ohledem na stanovisko Hospodářského a sociálního výboru ([3]),

vzhledem k tomu, že koordinace upravená čl. 54 odst. 3 písm. g) a v Obecném programu pro odstranění omezení svobody usazování ([4]) započala směrnicí 68/151/EHS ([5]);

vzhledem k tomu, že koordinace pokračovala směrnicí 77/91/EHS ([6]), pokud jde o zakládání akciových společností a udržování a změnu jejich základního kapitálu, směrnicí 78/660/EHS ([7]), pokud jde o roční účetní závěrky některých forem společností a směrnicí 78/855/EHS ([8]), pokud jde o fúze akciových společností;

vzhledem k tomu, že směrnice 78/855/EHS upravila pouze otázku fúzí akciových společností a některých podobných operací; že však návrh Komise se také týkal operací rozdělení; že také Evropský parlament a Hospodářský a sociální výbor se ve svých stanoviscích vyslovily ve prospěch právní úpravy takové operace;

vzhledem k tomu, že z důvodu podobností existujících mezi operacemi fúze a rozdělení je možné zabránit riziku obcházení záruk, které pro fúze stanovila směrnice 78/855/EHS, pouze tím, že pro případy rozdělení bude stanovena rovnocenná ochrana;

vzhledem k tomu, že ochrana zájmů společníků a třetích osob vyžaduje koordinaci právních předpisů členských států týkajících se rozdělení akciových společností, jestliže členské státy tuto operaci povolují;

vzhledem k tomu, že v rámci této koordinace je zvláště důležité zajistit přiměřenou a co nejobjektivnější informovanost akcionářů společností účastnících se rozdělení a zajistit přiměřenou ochranu jejich práv;

vzhledem k tomu, že ochrana práv pracovníků v případě převodů podniků, provozoven nebo částí provozoven je v současnosti upravena směrnicí 77/187/EHS ([9]);

vzhledem k tomu, že věřitelé, včetně majitelů dluhopisů, a držitelé jiných cenných papírů společností účastnících se rozdělení musí být chráněni před škodou způsobenou rozdělením;

([1]) Úř. věst. C 89, 14.7.1970, s. 20.
([2]) Úř. věst. C 129, 11.12.1972, s. 50 a Úř. věst. C 95, 28.4.1975, s. 12.
([3]) Úř. věst. C 88, 6.9.1971, s. 18.
([4]) Úř. věst. 2, 15.1.1962, s. 36/62.
([5]) Úř. věst. L 65, 14.3.1968, s. 8.
([6]) Úř. věst. L 26, 31.1.1977, s. 1.
([7]) Úř. věst. L 222, 14.8.1978, s. 11.
([8]) Úř. věst. L 295, 20.10.1978, s. 36.
([9]) Úř. věst. L 61, 5.3.1977, s. 26.

▼B

vzhledem k tomu, že požadavky na zveřejňování stanovené směrnicí 68/151/EHS musí být rozšířeny na rozdělení tak, aby o nich byly třetí osoby dostatečně informovány;

vzhledem k tomu, že je nutné rozšířit záruky pro společníky a třetí osoby při provádění rozdělení i na některé právní operace, které v podstatných bodech vykazují znaky podobné rozdělení, aby obcházení ochrany nebylo možné;

vzhledem k tomu, že pro zajištění právní jistoty ve vztazích mezi společnostmi účastnícími se rozdělení, mezi těmito společnostmi a třetími osobami a mezi akcionáři je nutné omezit případy neplatnosti rozdělení a stanovit na jedné straně zásadu zjednání nápravy pokaždé, kdy je to možné, a na druhé straně krátkou lhůtu pro uplatnění neplatnosti,

PŘIJALA TUTO SMĚRNICI:

Článek 1

1. Jestliže členské státy dovolí u společností uvedených v čl. 1 odst. 1 směrnice 78/855/EHS, které se řídí jejich právem, rozdělení mezi stávající společnosti stanovené v článku 2 této směrnice, použijí na tuto operaci kapitolu I této směrnice.

2. Jestliže členské státy dovolí u společností uvedených v odstavci 1 rozdělení se založením nových společností, vymezené v článku 21, použijí na tuto operaci kapitolu II.

3. Jestliže členské státy dovolí u společností uvedených v odstavci 1 operaci, ve které je rozdělení mezi stávající společnosti, vymezené v čl. 2 odst. 1, spojeno s rozdělením se založením jedné nebo více nových společností, vymezeným v čl. 21 odst. 1, použijí na tuto operaci kapitolu I a článek 22.

4. Použije se čl. 1 odst. 2 a 3 směrnice 78/855/EHS.

KAPITOLA PRVNÍ

Rozdělení mezi stávající společnosti

Článek 2

1. Pro účely této směrnice se rozdělením mezi stávající společnosti rozumí operace, kterou jedna společnost převádí v důsledku svého zrušení bez likvidace celé své obchodní jmění na více společností výměnou za přidělení akcií společností, které obdrží vklady v důsledku rozdělení (dále jen „nástupnické společnosti“), akcionářům rozdělované společnosti a případně doplatek na dorovnání, který nepřekročí 10 % jmenovité hodnoty přidělených akcií, nebo nemají-li jmenovitou hodnotu, jejich účetní hodnoty.

2. Použije se čl. 3 odst. 2 směrnice 78/855/EHS.

3. Jestliže se tato směrnice odvolává na směrnici 78/855/EHS, označuje výraz „fúzující společnosti“ společnosti účastnící se rozdělení, výraz „zanikající společnost“ označuje rozdělovanou společnost, výraz „nástupnická společnost“ označuje jednotlivé nástupnické společnosti a výraz „projekt fúze“ označuje projekt rozdělení.

Článek 3

1. Správní nebo řídící orgány společností účastnící se rozdělení vypracují písemný projekt rozdělení.

2. V projektu rozdělení musí být uvedeny alespoň

▼B

a) právní forma, firma a sídlo společností účastnících se rozdělení;

b) výměnný poměr akcií a případně výše doplatku na dorovnání;

c) způsoby přidělení akcií nástupnických společností;

d) den, od kterého majitelům akcií vzniká právo na podíl na zisku, a všechny zvláštní podmínky týkající se tohoto práva;

e) den, od kterého se jednání rozdělené společnosti považují z účetního hlediska za jednání některé nástupnické společnosti;

f) práva poskytnutá nástupnickými společnostmi akcionářům se zvláštními právy a majitelům jiných cenných papírů než akcie nebo navrhovaná opatření, která se týkají těchto osob;

g) všechny zvláštní výhody poskytnuté znalcům ve smyslu čl. 8 odst. 1, jakož i členům správních, řídících, dozorčích nebo kontrolních orgánů společností účastnících se rozdělení;

h) přesný popis a rozdělení složek obchodního jmění, které se má převést na jednotlivé nástupnické společnosti;

i) rozdělení akcií nástupnických společností mezi akcionáře rozdělované společnosti a kritérium, na kterém je toto rozdělení založeno.

3. a) Jestliže nebude určité aktivum přiděleno v projektu rozdělení a ani jeho výklad neumožňuje rozhodnutí o jeho přidělení, bude toto aktivum nebo jeho protihodnota roz- děleno mezi všechny nástupnické společnosti v poměru k čistému jmění přidělenému každé z nich v projektu rozdělení.

b) Jestliže nebude určité pasivum přiděleno v projektu rozdělení a ani jeho výklad neumožňuje rozhodnutí o jeho přidělení, odpovídají za ně všechny nástupnické společnosti společně a nerozdílně. Členské státy mohou stanovit, že tato společná a nerozdílná odpovědnost bude omezena výší čistého jmění přiděleného každé nástupnické společnosti.

Článek 4

Projekt rozdělení musí být pro každou společnost účastnící se rozdělení zveřejněn alespoň jeden měsíc přede dnem konání valné hromady, která má o projektu rozdělení rozhodnout, způsobem, který stanoví právní předpisy každého členského státu v souladu s článkem 3 směrnice 68/151/EHS ([1]).

Článek 5

1. Rozdělení musí být alespoň schváleno valnou hromadou každé ze společností účastnící se rozdělení. Článek 7 směrnice 78/855/EHS se použije, pokud jde o požadovanou většinu u těchto rozhodnutí, jejich dosah a nutnost odděleného hlasování.

2. Jestliže jsou akcie nástupnických společností přiděleny akcionářům rozdělené společnosti nerovnoměrně k jejich právům k základnímu kapitálu této společnosti, mohou členské státy stanovit, že menšinoví akcionáři rozdělené společnosti mohou uplatnit právo na odkoupení svých akcií. V tom případě mají právo na vypořádání odpovídající hodnotě jejich akcií. V případě neshody musí být umožněno, aby výši vypořádání stanovil soud.

([1]) Úř. věst. L 65, 14.3.1968, s. 9.

▼B

Článek 6

Právní předpisy členského státu nemusí vyžadovat schválení rozdělení valnou hromadou nástupnické společnosti, jestliže jsou splněny tyto podmínky:

a) alespoň jeden měsíc přede dnem konání valné hromady rozdělované společnosti, která má o projektu rozdělení rozhodnout, dojde u každé nástupnické společnosti ke zveřejnění podle článku 4;

b) všichni akcionáři nástupnické společnosti mají právo seznámit se v sídle této společnosti alespoň jeden měsíc přede dnem uvedeným v písmenu a) s dokumenty uvedenými v čl. 9 odst. 1;

c) jeden nebo více akcionářů nástupnické společnosti, kteří disponují akciemi ve výši minimálního procentního podílu na upsaném základním kapitálu, musí mít právo požadovat svolání valné hromady nástupnické společnosti, která má rozhodnout o schválení rozdělení. Tento minimální procentní podíl nesmí být stanoven nad 5 %. Členské státy však mohou stanovit, že akcie bez hlasovacího práva jsou vyloučeny z výpočtu tohoto procentního podílu.

Článek 7

1. Správní nebo řídící orgány každé ze společností účastnících se rozdělení vypracují podrobnou písemnou zprávu, která vysvětlí projekt rozdělení a zvláště výměnný poměr akcií a kritérium jejich rozdělení a odůvodní jej z právního a hospodářského hlediska.

2. Zpráva dále uvede případné zvláštní obtíže, které se vyskytly při oceňování.

Také se zmíní o vypracování zprávy o ověření nepeněžitých vkladů, stanovené v čl. 27 odst. 2 směrnice 77/91/EHS ([1]) pro nástupnické společnosti a o rejstříku, u kterého musí být tato zpráva uložena.

3. Správní nebo řídící orgány rozdělované společnosti jsou povinny informovat valnou hromadu rozdělované společnosti a správní nebo řídící orgány nástupnických společností, aby informovaly své valné hromady, o každé podstatné změně obchodního jmění, ke které dojde mezi dnem vypracování projektu rozdělení a dnem konání valné hromady rozdělované společnosti, která má rozhodnout o projektu rozdělení.

Článek 8

1. Projekt rozdělení přezkoumá za každou společnost účastnící se rozdělení jeden nebo více nezávislých znalců jmenovaných nebo schválených soudem nebo správním orgánem a vypracuje písemnou zprávu určenou akcionářům. Právní předpisy členského státu však mohou stanovit jmenování jednoho nebo více nezávislých znalců pro všechny společnosti účastnící se rozdělení, jestliže toto jmenování provede soud nebo správní orgán na společnou žádost těchto společností. Těmito znalci mohou být podle právních předpisů každého členského státu fyzické nebo právnické osoby či společnosti.

2. Použije se čl. 10 odst. 2 a 3 směrnice 78/855/EHS.

3. Členské státy mohou stanovit, že zprávu o ověření nepeněžitých vkladů stanovenou v čl. 27 odst. 2 směrnice 77/91/EHS a zprávu o projektu rozdělení uvedenou v odstavci 1 tohoto článku vypracuje stejný znalec nebo znalci.

([1]) Úř. věst. L 26, 31.1.1977, s. 1.

▼B

Článek 9

1. Každý akcionář má právo seznámit se v sídle společnosti alespoň jeden měsíc přede dnem konání valné hromady, která má rozhodnout o projektu rozdělení, alespoň s těmito dokumenty:

a) projektem rozdělení;

b) ročními účetními závěrkami a výročními zprávami za poslední tři účetní období společností účastnících se rozdělení;

c) účetním výkazem vypracovaným ke dni, který nesmí být dřívější než první den třetího měsíce, který předchází dni vypracování projektu rozdělení, pokud se poslední roční účetní závěrka vztahuje na účetní období, které skončilo více než šest měsíců přede dnem vypracování projektu rozdělení;

d) zprávami správních nebo řídících orgánů společností účastnících se rozdělení, uvedenými v čl. 7 odst. 1;

▼M1

e) případně zprávami uvedenými v článku 8.

▼B

2. Účetní výkaz stanovený v odst. 1 písm. c) je vypracován podle stejných metod a stejného členění jako poslední roční rozvaha.

Právní předpisy členského státu však mohou stanovit,

a) že není nutné pořizovat nový soupis majetku;

b) že ocenění uvedená v poslední rozvaze lze měnit pouze v mezích změn v účetních zápisech, přičemž však budou zohledněny

— odpisy a opravné položky,

— důležité změny skutečné hodnoty, které nejsou zachyceny v účetnictví.

3. Každý akcionář je oprávněn získat na požádání a bezplatně úplnou, nebo pokud tak požaduje, částečnou kopii dokumentů uvedených v odstavci 1.

▼M1

Článek 10

1. Přezkoumání projektu rozdělení ani vypracování znalecké zprávy podle čl. 8 odst. 1 se nevyžadují, jestliže s tím všichni akcionáři a majitelé jiných cenných papírů poskytujících hlasovací právo všech společností účastnících se rozdělení projevili souhlas.

2. Členské státy mohou dovolit, aby se nepoužily článek 7 a čl. 9 odst. 1 písm. c) a d), jestliže s tím všichni akcionáři a majitelé jiných cenných papírů poskytujících hlasovací právo všech společností účastnících se rozdělení projevili souhlas.

▼B

Článek 11

Ochrana práv pracovníků jednotlivých společností účastnících se rozdělení je upravena v souladu se směrnicí 77/187/EHS ([1]).

Článek 12

1. Právní předpisy členských států musí stanovit přiměřený systém ochrany zájmů věřitelů společností účastnících se rozdělení, jejichž

([1]) Úř. věst. L 61, 5.3.1977, s. 26.

▼B

pohledávky vznikly před zveřejněním projektu rozdělení a které se v okamžiku tohoto zveřejnění ještě nestaly splatnými.

2. Za tímto účelem právní předpisy členských států alespoň stanoví, že tito věřitelé mají právo na přiměřené záruky, jestliže finanční situace rozdělované společnosti a společnosti, na kterou bude závazek převeden podle projektu rozdělení, tuto ochranu vyžaduje a jestliže tito věřitelé takové záruky již nemají.

3. V případě, že věřitel společnosti, na kterou byl převeden závazek podle projektu rozdělení, nebyl uspokojen, ručí nástupnické společnosti za tento závazek společně a nerozdílně. Členské státy mohou toto ručení omezit výší čistého jmění, které přešlo na jednotlivé společnosti, s výjimkou společnosti, na kterou byl tento závazek převeden. Tento odstavec nemusí použít, jestliže operace rozdělení podléhá soudnímu dohledu v souladu s článkem 23 a jestliže většina věřitelů, na které připadají tři čtvrtiny výše pohledávek, nebo většina určité kategorie věřitelů rozdělované společnosti, na které připadají tři čtvrtiny výše pohledávek této kategorie, se na schůzi konané v souladu s čl. 23 odst. 1 písm. c) vzdala nároku na toto společné a nerozdílné ručení.

4. Použije se čl. 13 odst. 3 směrnice 78/855/EHS.

5. Aniž jsou dotčena pravidla pro společný výkon práv majitelů dluhopisů společností účastnících se rozdělení, použijí se na ně odstavce 1 až 4, ledaže rozdělení bylo schváleno schůzí majitelů dluhopisů, jestliže vnitrostátní právní předpisy takovou schůzi stanoví, nebo každým jednotlivým majitelem dluhopisů.

6. Členské státy mohou stanovit, že nástupnické společnosti odpovídají za závazky rozdělené společnosti společně a nerozdílně. V takovém případě nemusí použít předchozí odstavce.

7. Spojí-li členský stát systém ochrany věřitelů stanovený v odstavcích 1 až 5 se společnou a nerozdílnou odpovědností nástupnických společností stanovenou v odstavci 6, může tuto odpovědnost omezit výší čistého jmění přiděleného jednotlivým společnostem.

Článek 13

Majitelé jiných cenných papírů než akcií, s nimiž jsou spojena zvláštní práva, musí získat v nástupnických společnostech, vůči kterým mohou svá práva uplatňovat v souladu s projektem rozdělení, práva, která jsou alespoň rovnocenná právům, jež měli v rozdělené společnosti, ledaže byla změna těchto práv schválena schůzí majitelů těchto cenných papírů, jestliže vnitrostátní právní předpisy takovou schůzi připouštějí, nebo každým jednotlivým majitelem těchto cenných papírů, nebo jestliže mají tito majitelé právo na odkoupení svých cenných papírů.

Článek 14

Jestliže právní předpisy členského státu nestanoví předběžnou soudní nebo správní kontrolu zákonnosti rozdělení, nebo jestliže se tato kontrola nevztahuje na všechny právní úkony nezbytné pro rozdělení, použije se článek 16 směrnice 78/855/EHS.

Článek 15

Právní předpisy členských států určí den účinnosti rozdělení.

▼B

Článek 16

1. Rozdělení musí být pro každou společnost účastnící se rozdělení zveřejněno způsobem, který stanoví právní předpisy každého členského státu v souladu s článkem 3 směrnice 68/151/EHS.

2. Každá nástupnická společnost může pro rozdělenou společnost sama zajistit náležitosti zveřejnění.

Článek 17

1. Rozdělení má *ipso jure* následující účinky, které působí současně:

a) veškeré obchodní jmění rozdělené společnosti přechází na nástupnické společnosti, jak mezi rozdělenou společností a nástupnickými společnostmi, tak vůči třetím osobám, a to v souladu s přidělením stanoveným v projektu rozdělení nebo v čl. 3 odst. 3;

b) akcionáři rozdělené společnosti se stávají akcionáři nástupnických společností, v souladu s přidělením stanoveným v projektu rozdělení;

c) rozdělovaná společnost zaniká.

2. Nástupnická společnost nevymění akcie rozdělené společnosti za své akcie, které jsou drženy

a) touto nástupnickou společností nebo osobou jednající vlastním jménem, ale na účet této společnosti;

b) nebo samotnou rozdělovanou společností nebo osobou jednající vlastním jménem, ale na účet této společnosti.

3. Právní předpisy členských států, které požadují zvláštní náležitosti pro účinnost převodu určitého majetku, práv a závazků rozdělované společnosti vůči třetím osobám, nejsou dotčeny. Nástupnická společnost nebo společnosti, na které se převádí tento majetek, práva a závazky v souladu s projektem rozdělení nebo s čl. 3 odst. 3, mohou zajistit tyto náležitosti samy; právní předpisy členských států však mohou rozdělené společnosti dovolit pokračovat v plnění těchto náležitostí během časově omezeného období, které nesmí být, kromě výjimečných případů, stanoveno na dobu delší než šest měsíců ode dne účinnosti rozdělení.

Článek 18

Právní předpisy členských států upraví vůči akcionářům rozdělené společnosti alespoň občanskoprávní odpovědnost členů správního nebo řídícího orgánu této společnosti za zaviněné jednání těchto členů při přípravě a provádění rozdělení a občanskoprávní odpovědnost znalců pověřených vypracovat pro tuto společnost zprávu uvedenou v článku 8 za zaviněné jednání při plnění jejich povinností.

Článek 19

1. Právní předpisy členských států mohou upravit neplatnost rozdělení pouze v mezích následujících podmínek:

a) neplatnost musí být prohlášena soudním rozhodnutím;

b) neplatnost rozdělení, které je účinné ve smyslu článku 15, může být prohlášena pouze pokud chyběla předběžná soudní nebo správní kontrola zákonnosti nebo úřední zápis, nebo pokud je zjištěno, že rozhodnutí valné hromady je podle vnitrostátního práva neplatné nebo může být prohlášeno za neplatné;

c) žalobu na neplatnost nelze podat po uplynutí lhůty šesti měsíců ode dne nabytí účinnosti rozdělení vůči tomu, kdo se neplatnosti dovolává, nebo jestliže byla zjednána náprava;

▼B

d) jestliže je možné zjednat nápravu nedostatku, pro který by rozdělení mohlo být prohlášeno za neplatné, poskytne příslušný soud zúčastněným společnostem lhůtu pro zjednání nápravy;

e) soudní rozhodnutí o neplatnosti rozdělení musí být zveřejněno způsobem, který stanoví právní předpisy každého členského státu v souladu s článkem 3 směrnice 68/151/EHS;

f) opravný prostředek třetích osob proti soudnímu rozhodnutí, pokud jej právní předpisy členského státu stanoví, není přípustný po uplynutí lhůty šesti měsíců ode dne zveřejnění rozhodnutí podle směrnice 68/151 EHS;

g) rozhodnutím o neplatnosti rozdělení není dotčena platnost závazků, které vznikly k tíži nebo ve prospěch nástupnických společností před zveřejněním rozhodnutí, avšak po dni stanoveném v článku 15;

h) každá nástupnická společnost odpovídá za závazky, které vznikly k její tíži po dni nabytí účinnosti rozdělení a přede dnem zveřejnění rozhodnutí o neplatnosti rozdělení. Rozdělovaná společnost také odpovídá za tyto závazky; členské státy mohou stanovit, že je tato odpovědnost omezena výší čistého jmění, které přešlo na nástupnickou společnost, k jejíž tíži tyto závazky vznikly.

2. Odchylně od odst. 1 písm. a) mohou právní předpisy členského státu také dovolit, aby neplatnost rozdělení prohlásil správní orgán, jestliže lze proti takovému rozhodnutí podat opravný prostředek k soudu. Písmena b), d), e), f), g) a h) se použijí obdobně na správní orgán. Toto řízení o neplatnosti nelze zahájit po uplynutí lhůty šesti měsíců ode dne stanoveného v článku 15.

3. Nejsou dotčeny právní předpisy členských států vztahující se na neplatnost rozdělení, která je prohlášena v důsledku jiné kontroly, než je předběžná soudní nebo správní kontrola zákonnosti.

Článek 20

Jestliže všechny nástupnické společnosti drží všechny akcie rozdělené společnosti a všechny ostatní cenné papíry této společnosti poskytující hlasovací právo na valné hromadě, nemusí členské státy, aniž je dotčen článek 6, vyžadovat schválení rozdělení val nou hromadou, pokud jsou splněny alespoň tyto podmínky:

a) alespoň jeden měsíc před nabytím účinnosti této operace dojde u každé společnosti účastnící se operace ke zveřejnění podle článku 4;

b) všichni akcionáři společností účastnící se operace mají právo seznámit se v sídle jejich společnosti alespoň jeden měsíc před nabytím účinnosti operace s dokumenty uvedenými v čl. 9 odst. 1. Použije se také čl. 9 odst. 2 a 3;

c) jeden nebo více akcionářů rozdělené společnosti, kteří disponují akciemi ve výši minimálního procentního podílu na upsaném základním kapitálu, musí mít právo požadovat svolání valné hromady rozdělené společnosti, která má rozhodnout o schválení rozdělení. Tento minimální procentní podíl nesmí být stanoven nad 5 %. Členské státy však mohou stanovit, že akcie bez hlasovacího práva jsou vyloučeny z výpočtu tohoto procentního podílu;

d) nedojde-li ke svolání valné hromady rozdělené společnosti, která má rozhodnout o schválení rozdělení, pak se informace stanovená v čl. 7 odst. 3 týká každé podstatné změny obchodního jmění, ke které dojde po dni vypracování projektu rozdělení.

▼B

KAPITOLA II

Rozdělení se založením nových společností

Článek 21

1. Pro účely této směrnice se rozdělením se založením nových společností rozumí operace, kterou jedna společnost převádí v důsledku svého zrušení bez likvidace celé své obchodní jmění na více nově založených společností, výměnou za přidělení akcií nástupnických společností akcionářům rozdělované společnosti a případně doplatek na dorovnání, který nepřekročí 10 % jmenovité hodnoty přidělených akcií, nebo nemají-li jmenovitou hodnotu, jejich účetní hodnoty.

2. Použije se čl. 4 odst. 2 směrnice 78/855/EHS.

Článek 22

1. Aniž jsou dotčeny články 11 a 12 směrnice 68/151/EHS, použijí se na rozdělení založením nových společností články 3, 4, 5 a 7, čl. 8 odst. 1 a 2 a články 9 až 19. Za tím účelem označuje výraz „společnosti účastnící se rozdělení“ rozdělenou společnost a výraz „nástupnická společnost“ označuje každou z nových společností.

2. Projekt rozdělení uvede kromě údajů stanovených v čl. 3 odst. 2, právní formu, název a sídlo jednotlivých nových společností.

3. Projekt rozdělení, akt, kterým se společnost zakládá, nebo jeho návrh a stanovy, pokud jsou obsaženy v samostatném aktu, nebo jejich návrh pro každou z nových společností schvaluje valná hromada rozdělované společnosti.

4. Členské státy mohou stanovit, že zprávu o ověření nepeněžitých vkladů uvedenou v článku 10 směrnice 77/91/EHS a zprávu o projektu rozdělení uvedenou v čl. 8 odst. 1 této směrnice vypracuje stejný znalec nebo znalci.

5. Členské státy mohou stanovit, že nepoužijí článek 8, a pokud jde o zprávy znalců, článek 9, jestliže byly akcie každé z nových společností přiděleny akcionářům rozdělené společnosti v poměru k jejich právům k základnímu kapitálu této společnosti.

KAPITOLA III

Rozdělení pod dohledem soudu

Článek 23

1. Členské státy mohou použít odstavec 2, jestliže rozdělení podléhá dohledu soudu, který má pravomoc:

a) svolat valnou hromadu akcionářů rozdělované společnosti, aby rozhodla o rozdělení;

b) zajistit, že akcionáři každé společnosti účastnící se rozdělení obdrželi nebo si mohou opatřit alespoň dokumenty stanovené v článku 9 ve lhůtě, která jim umožní včas je prozkoumat přede dnem konání valné hromady jejich společnosti, která má rozhodnout o rozdělení; pokud členský stát uplatňuje možnost uvedenou v článku 6, musí být lhůta postačující k tomu, aby umožnila akcionářům nástupnických společností vykonat práva, která jim uvedený článek přiznává;

c) svolat schůzi věřitelů jednotlivých společností účastnících se rozdělení, aby se k rozdělení vyjádřila;

d) zajistit, že věřitelé každé ze společností účastnících se rozdělení obdrželi nebo si mohou opatřit alespoň projekt rozdělení ve lhůtě,

▼B

která jim umožní včas jej prozkoumat do dne stanoveného v písmenu b);

e) schválit projekt rozdělení.

2. Jestliže soud zjistí, že podmínky uvedené v odst. 1 písm. b) a d) jsou splněny a že akcionářům a věřitelům nemůže vzniknout škoda, může společnosti účastnící se rozdělení osvobodit od použití

a) článku 4 za podmínky, že odpovídající systém ochrany zájmů věřitelů, stanovený v čl. 12 odst. 1, zahrnuje všechny pohledávky nezávisle na dni, ke kterému vznikly;

b) podmínek stanovených v čl. 6 písm. a) a b), pokud členský stát využije možnost stanovenou tímto článkem;

c) článku 9, pokud jde o lhůtu a podmínky stanovené pro seznámení se s uvedenými dokumenty.

KAPITOLA IV

Jiné operace podobné rozdělení

Článek 24

Jestliže právní předpisy členského státu dovolují u jedné z operací uvedených v článku 1, aby doplatek na dorovnání přesáhl 10 %, použijí se kapitoly I, II a III.

Článek 25

Jestliže právní předpisy členského státu dovolují jednu z operací uvedených v článku 1, aniž by rozdělená společnost zanikla, použijí se kapitoly I, II a III, s výjimkou čl. 17 odst. 1 písm. c).

KAPITOLA V

Závěrečná ustanovení

Článek 26

1. Členské státy uvedou v účinnost právní a správní předpisy nezbytné pro dosažení souladu s touto směrnicí do 1. ledna 1986, pokud k tomuto dni umožňují operace, na které se tato směrnice vztahuje. Neprodleně o nich uvědomí Komisi.

2. Jestliže členský stát umožní operace rozdělení po dni uvedeném v odstavci 1, uvede v účinnost ustanovení uvedená v tomto odstavci ke dni, ke kterému umožní tyto operace. Neprodleně o nich uvědomí Komisi.

3. Pro použití předpisů uvedených v odstavci 1 na „unregistered companies“ ve Spojeném království a v Irsku však může být stanovena lhůta pěti let ode dne vstupu těchto předpisů v platnost.

4. Členské státy nemusí uplatňovat články 12 a 13 na majitele dluhopisů a jiných cenných papírů převoditelných na akcie, jestliže ke dni vstupu předpisů uvedených v odstavcích 1 nebo 2 v platnost již bylo právní postavení těchto majitelů v případě rozdělení upraveno v emisních podmínkách.

5. Členské státy nemusí uplatňovat tuto směrnici na rozdělení a operace podobné rozdělení, u kterých jsou v rámci přípravy nebo uskutečňování právní úkony nebo náležitosti stanovené vnitrostátními právními předpisy splněny již ke dni vstupu předpisů uvedených v odstavcích 1 nebo 2 v platnost.

▼B

Článek 27

Tato směrnice je určena členským státům.